



二零零八年三月
國內服務計劃辦公室
香港明愛
第十六期
編印

華訊

編者的話

上期《華訊》出版後，我們收到了不少回應。在此，謹代表愉怡學校的師生，衷心感謝各位善長的慷慨幫助。

今期《華訊》除了介紹香港明愛不同的國內服務外，還報導了陝西省一個依靠門前石橋作師生進出學校的小學，因大水年年，導致橋壞人傷，希望能引起有心人的關注。

助湖南傷健人士自助互助



光愛之家和星城志願者



協助殘疾人士外出



盲人交友會

在香港和發達國家，義工文化和助人自助的服務十分普遍。但在國內，這文化還在起步階段。有見及此，國內服務計劃辦公室於2006年5月開始，資助湖南省社會工作協會（湖南社協）開展了一個名為「星城志願者助殘專案」的計劃，不單帶動來自大學和社區的志願者投身社會服務；更推動了「光愛之家」的誕生。「光愛之家」是湖南省第一個由殘疾人士組成的志願服務團隊。

經過一年的發展，「星城志願者」的人數已超過400人。他們在過去一年，共服務了159個殘疾人士家庭；直接或間接建立了17個志願服務小隊；組織大小活動37次，包括聯誼會、研討會、團隊培訓和郊遊活動等等。

「光愛之家」和「星城志願者」相互補充和配合，共同推動湖南助殘事業的發展。他們並聯同政府有關部門，在長沙市8個社區進行試點工作，讓志願服務發展至社區的不同角落。未來，國內服務計劃辦公室與「湖南社協」將繼續合作，共同推動湖南的助殘服務。

不用再搶椅子上課了！

位於甘肅省漳縣的竹林溝小學始建於1937年，原為私塾，解放後改為公辦學校。2000年，日本一位名叫東州的先生路經此地，見該校破舊不堪，便資助該校修建了一座教學樓。自此，它便改名為竹林溝東州春蕾小學。

春蕾小學在2006年有5個班，約280名學生。校舍雖得以重建，但學生們仍坐在破舊的桌椅上上課。因年久失修，不少椅子已破爛不堪，不能再用。因不夠椅子，學生們唯有搶椅子來坐。一張椅子要坐上好幾個人；搶不到椅子的學生便坐在桌子上上課。彰縣是國家級的貧困縣，村民多幹農活為生。春蕾小學在資源貧乏的情況下，根本無力更換這些破桌椅。

雖然學校的資源有限，但春蕾小學的學生和老師都很爭氣。在過去二十年，該校學生的合格率為全鄉之冠；有多位教師更被評為縣、鄉優秀老師。



看到新桌椅，孩子們興奮不已

更新了桌椅，學習環境也改善了



學生協助搬運新桌椅進校



學生們在新桌椅上上課

北京一個非政府環保組織於2006年探訪春蕾小學後，得悉該校的困境。並在德國米索爾基金會的介紹下，向香港明愛轉介了該校的需要。國內服務計劃辦公室最後聯絡了吳德維神父(Rev. David Ullrich)所領導的義工小組。該小組以改善國內基礎教育為目標，主要藉義賣活動籌募善款。小組在了解該校的問題後，便資助他們添置了165套學生桌椅。

春蕾小學的校長來信表示，該校學生坐在全新的桌椅上上課，感受到從香港送來的溫暖，會更努力學習，以報答遠方的恩人。

且行且思且珍惜—內地社工系學生的香港之行

隨著香港與內地社會服務界的合作不斷增加，為了讓國內社會工作系的學生能有機會擴闊視野，香港明愛社會工作服務部近年開始安排國內社工系的學生來港體驗。2007年，我們一共邀請了12位來自四間國內大學的學生，到香港明愛的服務單位進行交流。他們透過明愛同工的介紹和直接參與，了解到社工的理念和明愛的服務；並有機會參加社工研討會和機構的迎新活動。以下是其中一位同學的感受：

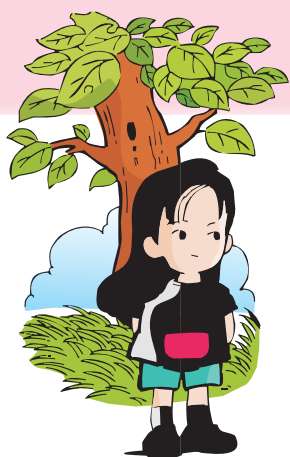


兩名實習同學與長者中心的長者

初入社工系時，我對社工的了解是一片空白的。去香港前，我們接受了兩年的專業教育，但並沒參加多少實務操作。雖然提升了对專業的認同感，但总觉得理論學習有些抽象，令我感到有點茫然，不知社工真刀實槍幹的是什麼。這次在香港明愛參觀學習，讓我走到了社工的最前線。真實的社會工作完整地展現在我的面前。見識了社會工作這個專業的平凡與普通；也更深刻地体会到社工這個專業的崇高與偉大；對社工這個專業的認同感、歸屬感也隨之不斷提升。在社工這條路上，我有了更真實的方向。明愛的社會工作人員身上那執着的信念、不懈的努力、饱满的热情和暖人的微笑，一直在感動着我們；也鼓勵着我們繼續在社工這條路上勇敢前行。

非常感謝明愛給了我们這個寶貴機會，也希望將來會更多人享受到這些珍貴的资源，加入社工的隊伍。

广东商学院人文与传播学院
05社会工作班学生 黄小芳



除了黃同學，其餘來港體驗的同學都表示十分珍惜是次機會，並會把是次體驗融入日後的工作中。希望同學們能繼續裝備自己，讓國內的社會服務有更大的發展。

與長者們出外活動



山裡傳來的呼喚.....



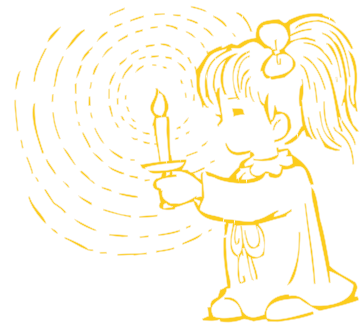
即將坍塌的橋

位於陝西省洛南縣的馬河小學，始建於1960年代，現有學生220多人。校門前一座已有三十年歷史的石拱橋，沒有欄杆，橋面寬不到2米，橋底離水面不到3米。因經常發大水，護坡已被水沖垮；橋身出現裂縫。遇上發大水時，學校便會變成汪洋一片，師生無法進出。2000年至今，已有十多名學生掉下大橋；有一位老師和三位學生更摔成骨折。按師生的比例，該校應有十名老師，卻因破橋的問題，而導致招聘困難。目前，該校只有八位老師。

有見及此，馬河村委會便計劃重修一座長9米，寬4.5米，橋面厚0.3米的混凝土橋。橋面兩邊將以1米高的鋼管護欄；橋腳長5米；橋腳兩邊護坡長10米；高3米，寬0.8米。以務農為生的村民都願意投工投勞完成這個建橋工程，卻難以支付巨額的建造費。當地政府雖然願意捐贈10噸水泥支持這項目；但還有人民幣47,000元的材料費沒法支付，該地神父遂寫信到香港明愛求助。如能籌款成功，此項目將由西安天主教社會服務中心監督完成，以確保工程質量。



破爛的學校圍牆



誠意邀請各界有心人隨緣樂助!

捐款請用劃線支票，抬頭「香港明愛」。支票背面請註「資助馬河小學修橋」，並附聯絡地址及電話，寄回香港堅道二號，明愛大廈505室「國內服務計劃辦公室」收。

香港明愛將發正式收據，可作扣稅之用。查詢請致電3589 2259或3589 2500或致函電子郵箱mainland@caritas.org.hk。謝謝！